

正誤表

弊社発行誌「臨床放射線」57巻4号4月号（2012年4月10日発行）掲載の論文「少数転移・少数再発（oligometastases, oligo-recurrence）と全身化学療法の関係」（新部 譲，早川和重 著）の531頁に誤り（文章の抜け）がありました。

以下の如く訂正の上，お詫び申し上げます。

531頁左段上から17行目、「まとめ」の最後に下記文章が抜けておりました。
（本論文は，Jpn J Clin Oncol 40：107-110，2010の和訳に相当する箇所が多くあるが，このことは，著者，Oxford University Press社，金原出版株式会社の間で再利用の合意があったことを申し添えます。）

■ ま と め

近年注目されている少数転移・少数再発 (oligometastases, oligo-recurrence) と全身化学療法の関係について概説した。少数転移・少数再発 (oligometastases, oligo-recurrence) は局所治療の意義のある少数個の遠隔転移 / 再発癌の状態を示す概念である。このことは遠隔転移 / 再発癌の領域で大きなパラダイム・シフトを生じさせつつある。その一方で、全身化学療法の進歩によって少数転移・少数再発 (oligometastases, oligo-recurrence) の概念がもたらされてきたところもあり、これら二つの治療法は互いに相反するものではなく、相乗効果を生むと考えられる。今後、分子イメージングや分子標的治療薬の進歩により、局所治療とともに、個別化した全身化学療法の適応を考える時代が訪れることと思われる。

(本論文は、[Jpn J Clin Oncol 40:107-110, 2010](#) の和訳に相当する箇所が多くあるが、このことは、著者、Oxford University Press 社、金原出版株式会社の間で再利用の合意があったことを申し添えます。)

文 献

- 1) Niiibe et al : Oligometastases and oligo-recurrence : the new era of cancer therapy. *Jpn J Clin Oncol* 40 : 107-111, 2010
- 2) Hellman S et al : Oligometastases. *Jpn J Clin Oncol* 13 : 8-10, 1995
- 3) Ambiru S et al : Resection of hepatic and pulmonary metastases in patients with colorectal carcinoma. *Cancer* 82 : 274-278, 1998
- 4) Fong Y et al : Treatment of colorectal cancer : hepatic metastasis. *Semin Surg Oncol* 12 : 219-252, 1996
- 5) Nagata Y et al : Clinical outcomes of 3D conformal hypofractionated single high-dose radiotherapy for one or two lung tumors using a stereotactic body frame. *Int J Radiat Oncol Biol Phys* 15 : 1041-1046, 2002
- 6) Norihisa Y et al : Stereotactic body radiotherapy for oligometastatic lung tumors. *Int J Radiat Oncol Biol Phys* 72 : 398-403, 2008
- 7) Rusthoven KE et al : Multi-institutional phase I/II trial of stereotactic body radiation therapy for lung metastases. *J Clin Oncol* 27 : 1579-1584, 2009
- 8) 釘宮剛城ほか : 子宮体癌傍大動脈リンパ節の孤立性再発の治療方針 . *産婦の世界* 59 : 543-549, 2007
- 9) 中村紘子ほか : 子宮体癌種術後の孤立性傍大動脈リンパ節再発に対し、摘出術を施行した 4 症例の検討 . *日本癌学会誌* 44 : 617, 2009
- 10) Niiibe Y et al : Prognostic significance of c-erbB-2/HER2 expression in advanced uterine cervical carcinoma with para-aortic lymph node metastasis treated with radiation therapy. *Int J Gynecol Cancer* 13 : 849-855, 2003
- 11) Hong JH et al : Recurrent squamous cell carcinoma of the cervix after definitive radiotherapy. *Int J Radiat Oncol Biol Phys* 60 : 249-257, 2004
- 12) Kim JS et al : Hyperfractionated radiotherapy with concurrent chemotherapy for para-aortic lymph node recurrence in carcinoma of the cervix. *Int J Radiat Oncol Biol Phys* 55 : 1247-1253, 2003
- 13) Niiibe Y et al : Multi-institutional study of radiation therapy for isolated para-aortic lymph node recurrence in uterine cervical carcinoma : 84 subjects of a population of more than 5000. *Int J Radiat Oncol Biol Phys* 66 : 1366-1369, 2006
- 14) Aoyam H et al : Stereotactic radiosurgery plus whole-brain radiation therapy vs stereotactic radiosurgery alone for treatment of brain metastases : a randomized controlled trial. *JAMA* 295 : 2483-2491, 2006
- 15) Niiibe Y et al : Survival benefit of stereotactic radiosurgery for metastatic brain tumors in patients with controlled primary lesions and no other distant metastases. *Anticancer Res* 23 : 4157-4160, 2003
- 16) Milano MT et al : Oligometastatic breast cancer treated with curative-intent stereotactic body radiation therapy. *Breast Cancer Res Treat* 115 : 601-608, 2009
- 17) Niiibe Y et al : Value of high-dose radiation therapy for isolated osseous metastasis in breast cancer in terms of oligo-recurrence. *Anticancer Res* 28 : 3929-3932, 2008
- 18) Niiibe Y et al : Frequency and characteristics of isolated para-aortic lymph node recurrence in patients with uterine cervical carcinoma in Japan : a multi-institutional study. *Gynecol Oncol* 103 : 435-438, 2006
- 19) Long term Results of lung metastasectomy : prognostic analyses based on 5206 cases. The International Registry of Lung Metastases. *J Thorac Cardiovasc Surg* 113 : 37-49, 1997
- 20) Herfarth KK et al : Stereotactic single-dose radiation therapy of liver tumors : results of a phase I/II